



246 / 2012 / NZ / 1.2 / 1
D
333 / 2011 / NZ

DODATOK č. 1

k Nájomnej zmluve č. CE 333/2011/NZ/2.2.2
uzatvorenej medzi

A. prenajímateľmi:

1. Rímskokatolícka cirkev, Farnosť Prievidza

so sídlom: Rímsko-katolícky farský úrad, Mariánska ul. č. 4, 971 01 Prievidza
zastúpená správcom farnosti Mgr. Martinom Dadom, farárom a dekanom
(fťc. Menovacieho dekrétu v prílohe č. 1 tejto zmluvy)

IČO: 31 938 671

(ďalej len prenajímateľ 1)

2. Kongregácia Dcéry Božskej Lásky

so sídlom: Halenárska č. 8, 917 01 Trnava

Štatutárny orgán: Mgr. Ing. Andrea Christiana Števárová, provinciálna predstavená
(fťc. Potvrdenia o právnej subjektivite a štatutárnom zástupcovi v prílohe č. 2 tejto zmluvy)

IČO: 00586366

(ďalej len prenajímateľ 2)

na strane jednej

a

B. nájomcom:

Mesto Prievidza

Podateľňa: Mestský úrad, Námestie slobody č. 14, Prievidza

Štatutárny orgán: JUDr. Katarína Macháčková, primátorka mesta

IČO: 318 442

DIČ: 2021162814

Bankové spojenie: VÚB, a. s., pobočka Prievidza

č. účtu: 16626382/0200

(ďalej len nájomca a spolu s prenajímateľom 1 a prenajímateľom 2 spolu ďalej len zmluvné strany)

na strane druhej

1. Zmluvné strany sa dohodli, že Nájomná zmluva č. CE 333/2011/NZ/2.2.2 zo dňa 31.05.2011 sa v **Čl. IV. Nájomné a spôsob jeho úhrady** mení v bode 1a 2 nasledovne:

1. Zmluvné strany sa dohodli na nájomnom vo výške **12,00 €/m²/rok**, čo pri výmere pozemku:

- 562 m² vo vlastníctve **prenajímateľa 1**, predstavuje čiastku **6 744,00 €** za rok,
 - 135 m² vo vlastníctve **prenajímateľa 2**, predstavuje čiastku **1 620,00 €** za rok,
- spolu ročné nájomné vo výške **8 364,00 €**.

2. Nájomné vo výške **8 364,00 €** je splatné v dvoch splátkach, každá vo výške ½ - iny z nájomného v termíne prvej splátky do 30.09. príslušného roka a termíne druhej splátky do 31. januára nasledujúceho kalendárneho roka.

Nájomné vo vyššie uvedených termínoch nájomca poukáže na účet:

- prenajímateľa 1 v Tatra banke, a.s., č. účtu 2628540351/1100, vo výške splátky 3 372,00 €,
- prenajímateľa 2 v Tatra banke, a.s., č. účtu 2665230002/1100, vo výške splátky 810 €.

- Ostatné ustanovenia nájomnej zmluvy ostávajú nezmenené.
- Dodatok č. 1 bol vyhotovený v šiestich rovnopisoch, z ktorých každý má povahu originálu. Zmluvné strany obdržia po dvoch rovnopisoch.
- Dodatok č. 1 nadobúda platnosť jeho podpísaním zmluvnými stranami.
- Dodatok nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po jeho zverejnení na webovom sídle mesta Prievidza.

Prievidza 30. 4. 2012



[Handwritten signature in blue ink]

za nájomcu
Mesto Prievidza
JUDr. Katarína Macháčková
primátorka mesta

Prievidza 2. 5. 2012



[Handwritten signature in blue ink]

za prenajímateľa 1
Rímsko-katolícka cirkev Farnosť Prievidza
Mgr. Martin Dado



TRNAVA 4. 5. 2012

[Handwritten signature in blue ink]

za prenajímateľa 2
Kongregácia Dcér Božskej lásky
Ing. Mgr. Andrea Christiana Števárová
Provinciálna predstavená